Recent deaths in Switzerland

Objekttyp: Group

Zeitschrift: The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss

Societies in the UK

Band (Jahr): - (1968)

Heft 1546

PDF erstellt am: 26.04.2024

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

RECENT DEATHS IN SWITZERLAND

The following deaths have been reported from Switzerland recently:

- Hans Hoeltschi (47), Willisau, *Stadtammann*; he died at a meeting, immediately after having formally proposed that the Lucerne Cantonal Music Festival should be held at Willisau in 1970.
- Marious Pagliotti (72), Sion, musician and well-known Valais personality
- Dr. iur. Otto Marthaler (57), Zurich, *Polizeioberleutnant*; former chief of the Cantonal Information Service; before joining the Cantonal Police, he was legal expert with the Federal Department for Economics; In the Army he was Lt. Colonel of Justice.
- Walter Helbig (90), Ascona, artist; the oldest member of the painters' group "The Bridge".
- Paride Pelli, Lugano, lawyer and Municipal President of Lugano for 20 years (Liberal); died during a court case in Locarno.
- Mrs. Elisabeth Ottenheimer (54), Kuesnacht, founder and first President of the Visiting Service of the *Rabbinat* of the Jewish Community of Zurich; active in many other Jewish organisations.
- Oswald Zapppelli (55), Lausanne, architect; director in his father's building firm and of the Lausanne Palace; since 1940 active in fencing; Swiss champion several times and holder of medals from the Olympic Games in London and Helsinki.
- Mrs. Fidelia Canal (103), the oldest inhabitant of the town and Canton of Schaffhausen; originally from the Grisons, she married a Frenchman and lived in Paris until she returned to Switzerland after his death.
- Prof. A. Fonio (87), Chur, well-known medical practitioner especially concerned with diseases of the blood; former collaborator with the Nobel Prize Winner for Surgery, Prof. Theodor Gocher in Berne; member of a number of societies for haematology; he was awarded the Marcel Benoit Prize in 1952; Colonel in the Army Medical Corps.
- Louis Hennin (64), Moutier, former administrative secretary of the Swiss Metal and Watch Workers' Federation and Socialist Commune Councillor; militant trade unionist.
- Domherr Joseph Farquet (56), Vollèges-Martigny, a priest for 30 years and Domherr of the Abbey Saint-Maurice.
- Rudolf Peter (86), Zurich, one of the co-founders of Migros; in charge of finance administration in the early days of the undertaking (1925-1928 when the travelling shops were introduced).
- Josef Walter (64), Basle, for many years secretary of the Federation of Diary and Cheesemaking Co-operatives of North-Western Switzerland.
- Prof. Dr. phil. Siegfried Geidion (80), Zurich, after graduating in technology, he studied history of art; in 1928, he was appointed Secretary-General of the "Congrès International d'Architecture Moderne", in 1938 Professor of Architecture at Harvard University and in 1964 Professor of History of Art at the ETH in Zurich; author of a number of important works on his subject.
- Dr. Daniel Grieder (81), Basle, the first Basle Amts-vormund; well-known philanthropist.

- Mrs. Marguerite Reutter-Junod (85), Lausanne; painter and member of the "Verband Schweizerischer Malerinnen, Bildhauerinnen und Kunstgewerblerinnen"; originally from Neuchâtel.
- Prof. Pericle Patocchi (57), Lugano, well-known Ticinese poet; son of the alpine painter Remo Patocchi; he studied sociology and later philosophy in Geneva and Fribourg; teacher of French and literature at the Commercial School in Bellinzona and later at the Cantonal Gymnasium in Lugano; at one time on the editorial commission of the literary periodical "Présence"; and later on several well-known French and Swiss papers and periodicals; he published several books of French poetry and in 1944 an Italian volume "Nella Chiara Profondita"; he published "Le Chemin de la Croix" which was translated into Italian by the Nobel Prize Winner for Literature Salvatore Quasimodo; Patocchi, on the other hand, translated some of Quasimodo's poetry into French; he was also awarded the Schiller Prize in 1942.
- Dr. François Naville (84), Geneva, Honorary Professor of Geneva University; specialist in infantile neuro-psychiatry; author of many papers on the subject of *Gerichtsmedizin*.

[A.T.S.]

SWITZERLAND CALLING

Summer Schedule of Swiss Broadcasting Corporation's European and Overseas Services.

The new edition of "Switzerland Calling", SBC's programme-schedule covers the period from 5th May to 2nd November 1968. Totalling fifty hours each day, their broadcasts can be heard throughout the world in the following transmissions::

- 1. The European Programme (on the 31, 49 and 75 meterband) with some direct transmissions to Africa: Rebroadcasts from the three national services in Swiss-German, French and Italian, programmes in English and Esperanto, magazine programmes for the Swiss Abroad, news bulletins as well as general and political information.
- 2. Overseas Programmes:

Programmes in English, Spanish, Portuguese, French and Arabic are beamed around the world and include international and home news, political commentaries, actuality reports and entertainment features, serious, light and Swiss country music concerts and special programmes for DX-ers, jazz-fans and the Swiss Abroad.

3. Programmes for the Swiss Abroad:

"Schweizerspiegel", "Reflets suisses" and "Prisma Svizzero" will continue to bring to the Swiss living outside Switzerland maximum information on Swiss events.

Frequencies, reception areas and times, together with additional information on the programmes are indicated in the four versions (English/German, Spanish/French, Portuguese/Italian and Arabic) of "Switzerland Calling", which may be had free of charge from

SBC's European and Overseas Services, Post Box, 3000 Berne 16, Switzerland.